



小千谷に移住して多くの新しいことを経験してきた今年でしたが、あっという間に年末となりました。年末の食べ物といえば「年越しそば」。江戸時代、忙しい月末に町民がそばを食べていたことに由来するとされています。地方によって、長寿そば（そばの様に細く長く生きられるように）・福そば（金運が上がるように）・運氣そば（運氣が上がるように）といった呼び名や意味合いがあります。今年も残すところあとわずかです。自分が最初驚いてしまうほど広島とは比べ物にならないくらいの雪が降ってまいりましたので、体調管理に注意して新しい年をお迎えください。

よりどころ買い物送迎 がスタートしました！

よりどころ買い物客の利便性を高めるため、12月1日からバス路線の無い地域を対象にした無料送迎（第1回試行）をスタートしました。

利用者第一号のNさん（木津町）は、「普段は商店街への買物や通院にもできるだけ歩いて行くことにしていますが、雪の降る季節になると危険な場所もあるので、送迎サービスが始まると聞き是非利用したいと思い申し込みました。」と話しておられました。

運転ボランティアとしてご協力いただく川上さん（浦柄）は、長年、幼稚園の送迎バス運転をした経験を活かしたいと申し込んでいただきました。

第1回目の試行期間の後、一部見直しをして第2回試行を行い、その利用状況を踏まえてR6年度からは本格的な運行を計画しています。



運転ボランティアの川上さん

よりどころ買い物送迎（第2回試行）

- ・試行期間 **1月15日～3月15日**
 - ・運行日 月曜～金曜日（祝日を除く）
 - ・区間 木津公会堂-木津団地-信濃町-(**県営住宅**)-元中子-よりどころ
(**木津公会堂-リバーサイド団地間はフリー乗車可能です。**)
 - ・時間 木津町公会堂発(8:30,9:30)
よりどころ発(**10:30,11:30,13:00**)
 - ・料金 無料(ただし、サポート会員のみ。年会費1,000円)
 - ・その他 ボランティア私有車を使用
送迎補償保険に加入します。
☆利用希望者・運転ボランティア募集中！
ご希望の方は事務局までご連絡ください。
- <事務局> ☎ 83-4194

～☆～☆～☆～☆～☆～☆～ 団体サポート会員様紹介コーナー ～☆～☆～☆～☆～☆～☆～

住まいのリフォーム
あなたの暮らしの総合パートナー

日南

代表 高橋 巖

〒947-0003 小千谷市大字ひ生乙540-1
☎ 0258-81-6975 FAX 0258-81-6977

佐藤文夫 税理士 事務所
行政書士

税理士 佐藤文夫
行政書士

〒947-0052
小千谷市大字千谷甲1837-4
TEL (0258)86-0122
FAX (0258)89-5040

手あみニットサロン よりどころ

◎毎週木曜日
午前 10:00～12:00
東栄会館 1階

◎参加費 700円



お問い合わせ先:
☎83-4194(よりどころショップ)

東小千谷のお店探訪 (アルペジオCOFFEE)

今回は今年の11月、小千谷駅前にオープンしたカフェ「珈琲とおみやげの店 アルペジオ」のオーナーである今井一博さんにお話を伺いました。

アルペジオは今井一博さんと奥様の2人で経営しており、4年前に奥様がハンドメイドのアクセサリ作りを「アルペジオ」として活動を始め、昨年3月に小千谷に移住してきたことをきっかけに、自分の好きなコーヒーで生活していきたいという思いがあり、「アルペジオ COFFEE」を出店されました。出店される前はアルペジオの開店の宣伝として様々なイベントに出店された他、おぢや食の陣やおぢやマルシェなどの小千谷のイベントにも参加し、知名度を広げてこられたそうです。

元々は、今井さんの実家である今井商店が駅前でお土産などを扱っていたので、せっかく改装するのであれば、お土産屋としての機能も残したいという事で、「コーヒーとお土産を扱うお店」というコンセプトが込められています。店内のレイアウトはへぎそばや米菓などの小千谷の特産品やハンドメイドのアクセサリが陳列されており、店前が一面ガラス張りなため、小千谷駅の景観を眺めながらコーヒーを飲めるところがこだわりとのこと。

商品としてはインドネシア、ホンジュラスなどの世界各地の豆を使った7種類のコーヒー、カフェラテの中から選んでもらう形になっており、東小千谷の住民の皆様には各コーヒー豆の産地の違いを楽しんで頂きたいとのこと。デザートもパティスリールディックのテリーヌショコラやこいしや菓子店のシフォンケーキなどを仕入れており、今後は自家製のチーズケーキや春に向けた商品を開発中とのこと。

営業時間:10:00~17:00 / 定休日:火曜日・金曜日(1月1日~3日は休業日)

駐車場:小千谷駅南駐車場(No23, 34, 45)



お店の外観



店内の様子



Instagram ページ

～☆～☆～☆～☆～☆～☆～ 東夢協お知らせコーナー ～☆～☆～☆～☆～☆～☆～

歌声サロン開催の予告

日時: 2月10日(土)
10時~11時30分
会場: 東栄会館2階
講師: 宮内ひろし
(鶴岡雅義と東京ロマンチカ)



参加費: 1,000円
(サポート会員は800円)
※別会場にて新年会を予定

1月~2月の主催イベント

1月18日 オカリナ教室(東栄会館)
2月 1日 オカリナ教室(東栄会館)

← 2月10日 歌声サロン(東栄会館)



<発行者>

とうむきょう
東小千谷夢あふれるまちづくり活性化協議会 (東夢協)
代表者: 会長 新保 和之 (編集者 金井 信雄・広井 純)
住所 小千谷市東栄1-5-3 (よりどころ内)
問合せ先 ☎ 83-4194 (月~金、9:00~16:00)